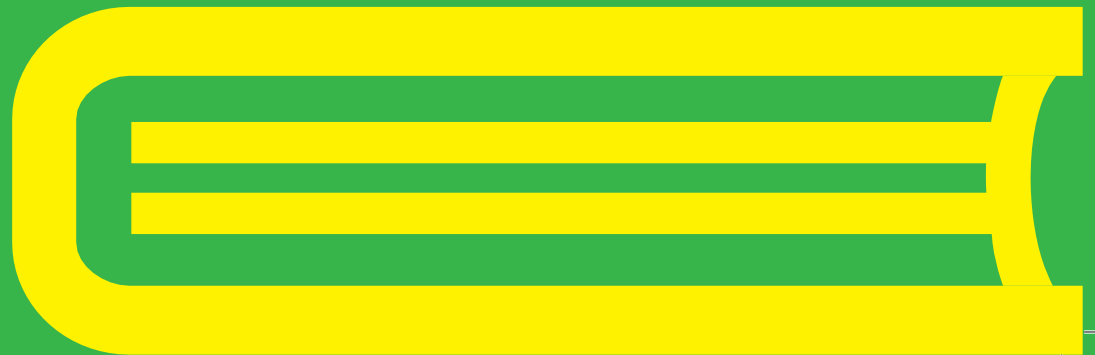




JÄRFÄLLA

# رغباتك بالمدرسة المطلوبة لطفلك

يجري تقديم الرغبات بالصف التمهيدي أو الصف السابع بين  
24 يناير/كانون الثاني و10 فبراير/شباط! [jarfalla.se/skolval](http://jarfalla.se/skolval)



# حان وقت اختيار المدرسة مع حلول فصل الخريف

بعد تقديم رغباتك بالمدرسة المطلوبة لطفلك تحاول البلدية تلبية رغباتك قدر الإمكان. ويجري تحديد المكان استناداً إلى رغباتك وإلى عدد الأماكن الشاغرة في المدارس.

. ومن الجدير بالملاحظة أن المدارس المستقلة يمكن أن تقدم إشعارها بالأمكنة في توقيت آخر.

## طريقة تقديم الطلب

تذكر رغباتك عن طريق الخدمة الإلكترونية (e-tjänsten) الموجودة في الموقع: jarfalla.se/skolval. ولكي تتمكن من استخدام الخدمة الإلكترونية تحتاج إلى هوية إلكترونية مصرفية (Bank-id). وإذا لم تكن لديك هوية إلكترونية مصرفية فيمكنك طلبها عن طريق التواصل مع بنكك أو في الموقع: support.bankid.com.

## كيفية توزيع المقاعد المدرسية

نحاول قدر الإمكان تحديد المقعد لطفلك حسب رغباتك. وإذا لم يحصل طفلك على خياره الأول، فسوف تحاول البلدية وضعه في الخيار الثاني، وهكذا..

## تقديم طلب الحصول على مكان في دار أوقات الفراغ

إذا كنت ترغب في التسجيل والحصول على مكان في دار أوقات الفراغ بخصوص طفلك في مرحلة المدرسة التمهيدية، فيمكنك القيام بذلك في الفترة ما بين مايو/أيار و يونيو/حزيران وذلك عندما تتلقى قرار الالتحاق الذي يحدد المدرسة التي سيلتحق بها طفلك في خريف عام 2025. سيتم تضمين المعلومات في قرار الالتحاق.

## تقديم الطلب إلى مدرسة مستقلة؟

هل تريد أن يذهب طفلك إلى مدرسة مستقلة أو مدرسة خارج البلدية؟ في هذه الحالة يجب عليك أن تتصل بتلك المدرسة مباشرة.

إذا كنت تعلم بأن طفلك لن يذهب إلى مدرسة تابعة للبلدية في يرفاللا، فيجب عليك أن تتخلى عن اختيار المدرسة التابعة للبلدية بحيث يُتاح المقعد لتلميذ آخر. وتُفعل ذلك عن طريق الخدمة الإلكترونية. إذا حصل طفلك على مقعد في مدرسة مستقلة في البلدية ولم تقدم رغباتك في اختيار المدارس التابعة للبلدية، فلن يُعرض على طفلك مقعد في المدارس التابعة للبلدية.

## ماذا يحدث بعد انتهاء مدة تقديم الطلبات؟

### إشعار بشأن الحصول على مقعد في المدرسة

في شهر أبريل/نيسان ستحصل منا على إشعار بشأن الحصول على مقعد في المدرسة، الالتحاق المباشر ينطبق على اختيار المدرسة. هذا يعني أنه عندما تتلقى قرار الالتحاق بالمدرسة، فسيكون المقعد الدراسي جاهز ولا يحتاج إلى تأكيد رغبتك في الحصول عليه.

إذا لم يكن الشخص راضياً عن المدرسة التي سوف يلتحق بها، فيمكن تقديم طلب لتغيير المدرسة أثناء إحدى الفترات المتاحة لدينا لتغيير المدارس. يرجى الملاحظة أن إشعار القبول بخصوص المقاعد الدراسية في المدارس الخاصة (fristående skolor) قد يأتي في وقت مختلف.

## قواعد القبول في الصف التمهيدي

1. التلميذ الذي لديه هوية محمية.
2. التلميذ الذي لديه أولوية الإخوة (يسري في حال كان الإخوة سيدرسون في الصفوف 1-3 في المدرسة المطلوبة عند بداية فصل الخريف، ولا تعطى أولوية الإخوة إلا لمن هم مسجلين في نفس العنوان في قيد النفوس).
3. التلميذ الذي:

- يرغب بالحصول على مقعد في المدرسة، وكذلك
- التلميذ الذي لم يقدم رغبته في الحصول على مقعد في المدرسة، ولكنه يُفترض أن يختار الذهاب إلى المدرسة استناداً إلى قُرب المدرسة من البيت.
- 4. التلميذ القادم من بلدية أخرى.

## قواعد القبول في الصف السابع

1. التلميذ الذي لديه هوية محمية.
2. التلميذ الذي:
- يرغب بالحصول على مقعد في المدرسة، وكذلك
- التلميذ الذي لم يقدم رغبته في الحصول على مقعد في المدرسة، ولكنه يُفترض أن يختار الذهاب إلى المدرسة استناداً إلى قُرب المدرسة من البيت.
3. التلميذ القادم من بلدية أخرى.

## إن لم تكن المقاعد كافية

إذا تقدّم عدد كبير إلى نفس المدرسة ولم يحصل الجميع على مقاعد فيها، فسوف نلجأ إلى مبدأ القرب النسبي في الاختيار. ويعني ذلك أن تجري المقارنة بين مسافة بيت التلميذ عن المدرسة المطلوبة والمقارنة بين المدارس القريبة الأخرى وبعدها عن التلاميذ الآخرين.



ونسند في ذلك إلى العنوان المذكور في قيد النفوس وإلى أقرب طريق مُضاء إلى المدارس. والهدف هو حصول جميع التلاميذ على مسافة معقولة عن مدرستهم. يمكنك قراءة المزيد عن مبدأ القرب النسبي في الموقع: [jarfalla.se/skolval](http://jarfalla.se/skolval).

### هل تنوي الانتقال إلى يارفاللا؟

هل انتقلت مؤخراً؟ إذن نحتاج إلى إنشاء حسب لك في الخدمة الإلكترونية بحيث تستطيع تقديم رغباتك بالمدرسة المطلوبة لطفلك. اتصل بمركز الخدمات عن طريق البريد الإلكتروني [kontakt@jarfalla.se](mailto:kontakt@jarfalla.se) أو اتصل بالرقم 08-580 285 00.

### إن لم تقدّم رغباتك بالمدرسة المطلوبة

تقع على عاتق البلدية مسؤولية أن يحصل جميع الأطفال المُلزمين بواجب التعليم الإلزامي المسجلين في قيد النفوس في البلدية على مقعد دراسي. وإن لم تقدّم رغباتك بالمدرسة المطلوبة فتصبح المدرسة الأقرب إليك هي المدرسة المطلوبة تلقائياً، وتلها المدرسة الأقرب بالدرجة الثانية، وهكذا. يمكنك قراءة المزيد في الموقع: [jarfalla.se/skolval](http://jarfalla.se/skolval).

## ..... تواريخ هامة (من اليسار إلى اليمين)

اجتماع لتقديم المعلومات في المدارس	افتتاح الخدمة الإلكترونية	آخر يوم لتقديم الرغبات	قرار المقعد
31-13	24	10	
يناير/كانون الثاني	يناير/كانون الثاني	فبراير/شباط	أبريل/نيسان

# هل تريد معرفة المزيد عن مدارسنا؟

نرحب بك في اجتماعات تقديم المعلومات 13-31 يناير/كانون الثاني.

انظر المعلومات في الموقع: [jarfalla.se/skolval](http://jarfalla.se/skolval).

## المدارس التابعة للبلدية

توجد 22 مدرسة تابعة للبلدية في يارفاللا. ونحن نعمل من أجل تحسين النتائج دائماً مع التركيز على الأمان والجو الدراسي الهادئ. وذلك من أجل توفير أفضل المقومات اللازمة للتطور والتعلم. اقرأ المزيد عن المدارس البلدية في الموقع: [jarfalla.se/grundskolor](http://jarfalla.se/grundskolor).

## المدارس المستقلة

توجد في يارفاللا ثلاث مدارس مستقلة تقع في ياكوبسباري. وهي ذات توجهات متنوعة، على سبيل المثال طريقة المونتيسوري في التعليم، والتدريس باللغة الإنكليزية.

مدرسة مونتيسوري/Montessoriskolan Växthuset، للصفوف 6-F:

ahavaxthuset.se info@ahavaxthuset.se أو اتصل بالرقم 08-580 275 00.

مدرسة فيترا ياكوبسباري/Vittra Jakobsberg، للصفوف 9-F:

vittra.se/jakobsberg, jakobsberg@vittra.se أو اتصل بالرقم 08-580 275 90.

المدرسة الإنكليزية الدولية/Internationella Engelska Skolan في يارفاللا،

للصفوف 5-9:

jarfalla.engelska.se info.jarfalla@engelska.se أو اتصل بالرقم 08-580 275 30.

## معلومات بلغات أخرى

Tietoa omalla kielelläsi: [jarfalla.se/skolval](http://jarfalla.se/skolval) tai soita palvelukeskukseen 08-580 285 00.

Information in your language: [jarfalla.se/skolval](http://jarfalla.se/skolval) or call Servicecenter, phone number 08-580 285 00.

Haddaad doonayso warbixin dheeraad ah halkaan kala xirri: [jarfalla.se/skolval](http://jarfalla.se/skolval) ama wac Servicecenter 08-580 285 00.

ሓበሬታ ብቋንቋኸኑም ኣብ : [jarfalla.se/skolval](http://jarfalla.se/skolval) ወይ ብቋጽሪ ስልኪ ናብ ኣገልግሎት ማእከል

08-580 285 00 ደውሉ።

المعلومات باللغة العربية تجدها على الموقع الإلكتروني التالي: [jarfalla.se/skolval](http://jarfalla.se/skolval) أو يمكنك الاتصال على خدمة الزبائن 08-58028500

اطلاعات به زبان شما : [jarfalla.se/skolval](http://jarfalla.se/skolval) یا مرکز خدمات تلفنی 08-580 285 00